



Bozen, 12.02.2019

Bearbeitet von:  
Barbara Sabbatini  
Tel. 0471 417595  
Barbara.Sabbatini@schule.suedtirol.it

An die Direktionen

der Grundschulsprengel  
der Schulsprengel  
der Mittel- und Oberschulen

An die Schulführungskräfte mit  
Inspektionsauftrag

Zur Kenntnis: An die Schulgewerkschaften

## **Rundschreiben Nr. 9/2019**

### **Dienstaustritte der Schulführungskräfte mit Wirkung ab 01.09.2019**

Sehr geehrte Frau Direktorin, sehr geehrter Herr Direktor,

Ich nehme Bezug auf die eigenen Rundschreiben vom 23. November 2018, Nr. 42/2018 und vom 04.02.2019, Nr. 7/2019, betreffend die Dienstaustritte des Lehrpersonals, und ersuche die Schuldirektorinnen und Schuldirektoren den Antrag um freiwilligen Dienstaustritt zum 01.09.2019

#### **bis zum 29. März 2019**

an die Abteilung Bildungsverwaltung zu schicken (E-Mail an die Adresse: [bildungsverwaltung@provinz.bz.it](mailto:bildungsverwaltung@provinz.bz.it)).

Sie werden ersucht, Ihre Anträge unter Zuhilfenahme des beiliegenden Gesuchformulars abzufassen.

Für Fragen in Zusammenhang mit Abfertigung und Pension und Pensionsvoraussetzungen wenden Sie sich bitte direkt an das Pensionsamt für Lehrpersonal (Tel. 0471 416800).

Die Aufstellung über die Pensionszeiten (sog. »prospetto di anzianità«) wird von Amts wegen beim Pensionsamt für das Lehrpersonal beantragt, sie muss daher dem Gesuch nicht beigelegt werden.

Ich ersuche Sie, frühzeitig zu planen, wann Sie den Ihnen zustehenden Urlaub in der verbleibenden Zeit bis zum Dienstaustritt in Anspruch nehmen; es ist nämlich nicht möglich, nicht genossene Urlaubstage auszubezahlen.

Mit freundlichen Grüßen

Die Landesschuldirektorin  
Sigrun Falkensteiner  
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet)

Anlage: Gesuchformular

## Papierausdruck für Bürgerinnen und Bürger ohne digitales Domizil

(Artikel 3-bis Absätze 4-bis, 4-ter und 4-quater des  
gesetzesvertretenden Dekretes vom 7. März 2005, Nr. 82)

Dieser Papierausdruck stammt vom Originaldokument in elektronischer Form, das von der unterfertigten Verwaltung gemäß den geltenden Rechtsvorschriften erstellt wurde und bei dieser erhältlich ist.

Der Papierausdruck erfüllt sämtliche Pflichten hinsichtlich der Verwahrung und Vorlage von Dokumenten gemäß den geltenden Bestimmungen.

Das elektronische Originaldokument wurde mit folgenden digitalen Signaturzertifikaten unterzeichnet:

Name und Nachname / nome e cognome: SIGRUN FALKENSTEINER

Steuernummer / codice fiscale: IT:FLKSRN75L71B220D

certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2

Seriennummer / numero di serie: 372353

unterzeichnet am / sottoscritto il: 12.02.2019

\*(Die Unterschrift der verantwortlichen Person wird auf dem Papierausdruck durch Angabe des Namens gemäß Artikel 3 Absatz 2 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 12. Februar 1993, Nr. 39, ersetzt)

Am 12.02.2019 erstellte Ausfertigung

## Copia cartacea per cittadine e cittadini privi di domicilio digitale

(articolo 3-bis, commi 4-bis, 4-ter e 4-quater del decreto  
legislativo 7 marzo 2005, n. 82)

La presente copia cartacea è tratta dal documento informatico originale, predisposto dall'Amministrazione scrivente in conformità alla normativa vigente e disponibile presso la stessa.

La stampa del presente documento soddisfa gli obblighi di conservazione e di esibizione dei documenti previsti dalla legislazione vigente.

Il documento informatico originale è stato sottoscritto con i seguenti certificati di firma digitale:

\*(firma autografa sostituita dall'indicazione a stampa del nominativo del soggetto responsabile ai sensi dell'articolo 3, comma 2, del decreto legislativo 12 febbraio 1993, n. 39)

Copia prodotta in data 12.02.2019